

420526-2026 - Verseny

Németország – Községi szolgáltatások nyújtása – RV Verkehrssicherung Borussia Park 26/27
OJ S 116/2026 18/06/2026

Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

Szolgáltatásmegrendelés

1. Vevő

1.1. Vevő

Hivatalos név: mags - Mönchengladbacher Abfall-, Grün- und Straßenbetriebe AöR

E-mail-cím: vergaben@mags.de

Az ajánlatkérő szervezet jogi típusa: Helyi szerv által ellenőrzött közjogi intézmény

Az ajánlatkérő szerv tevékenysége: Általános közszolgáltatások

2. Eljárás

2.1. Eljárás

Cím: RV Verkehrssicherung Borussia Park 26/27

Leírás: Rahmenvertrag über Verkehrssicherungs- und verkehrsregelnde Dienstleistungen im öffentlichen Verkehrsraum anlässlich von Fußballspielen und sonstigen Großveranstaltungen im BORUSSIA-Park Mönchengladbach. Die Leistungen dienen der Umsetzung verkehrsrechtlicher Anordnungen sowie der Sicherstellung eines sicheren und leistungsfähigen Zu- und Abflusses des Verkehrs nach RSA 21 und ZTV-SA.

Eljárásazonosító: 219ba2a3-ee89-4273-b250-feb484e4b36f

Belső azonosító: III-2026-00044

Az eljárás típusa: Nyitott

Az eljárás gyorsított: nem

2.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 75200000 Községi szolgáltatások nyújtása

További osztályozás (cpv): 34928470 Jelzések

2.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Mönchengladbach, Kreisfreie Stadt (DEA15)

Ország: Németország

2.1.2. A teljesítés helye

Ország: Németország

Bárhol az adott országban

2.1.4. Általános információk

További információk: #Bekanntmachungs-ID: CXPTYD0DUR9#

Jogalap:

2014/24/EU irányelv

vgv -

2.1.6. Kizárási okok

Indokok kizárásra forrása: Közbeszerzési dokumentum

5. Rész

5.1. Rész: LOT-0001

Cím: RV Verkehrssicherung Borussia Park 26/27

Leírás: Der Auftraggeber ist als verkehrssicherungspflichtige Stelle verpflichtet, bei Veranstaltungen im BORUSSIA-Park Mönchengladbach einen sicheren und geordneten Verkehrsablauf zu gewährleisten. Hierfür wird ein zuverlässiger, fachkundiger und flexibel einsetzbarer Dienstleister benötigt, der verkehrsrechtliche Anordnungen kurzfristig und auch außerhalb der Regelarbeitszeiten (Abende, Wochenenden, Feiertage) umsetzen kann. Aufgrund der nicht im Voraus feststehenden Anzahl, Art und zeitlichen Lage der Veranstaltungen besteht das Bedürfnis nach einer Rahmenvereinbarung mit bedarfsgerechten Einzelabrufen. Der Leistungsumfang umfasst insbesondere: - Auf-, Um- und Abbau von Absperr-, Sicherungs- und Leiteinrichtungen (u. a. Absperrschranken, Baken, Verkehrszeichen, Leitkegel, Beleuchtung) - Umsetzung von Verkehrsführungs-, Sperr- und Umleitungsmaßnahmen - Verkehrslenkung und verkehrsregelnde Maßnahmen - Sicherung von Zufahrten, Wohngebieten, Parkplätzen und Veranstaltungsflächen - Einrichtung und Aufhebung von Einbahnregelungen - Montage und Demontage von Haltverboten - Sonder- und Zusatzleistungen einschließlich stundenweise abzurechnender Leistungen Die Leistungen werden ereignisbezogen und bedarfsgerecht im Wege von Einzelabrufen erbracht. Abgerechnet werden ausschließlich die tatsächlich erbrachten Leistungen auf Basis der Einheitspreise gemäß Leistungsverzeichnis. An die Dienstleistung werden insbesondere folgende Anforderungen gestellt: - Fachgerechte Durchführung aller Maßnahmen unter Einhaltung der RSA 21 und ZTV-SA - Einsatz qualifizierten Personals; Nachweis der RSA?21? Schulung der verantwortlichen Personen - Benennung einer verantwortlichen, während des Einsatzes erreichbaren Ansprechperson (Deutschkenntnisse mindestens Niveau B2) - Verwendung verkehrsrechtlich zugelassener, funktionsfähiger Sicherungseinrichtungen - Enge Abstimmung mit Polizei, Ordnungsbehörde und Auftraggeber - Wirtschaftliche, transparente Abrechnung der tatsächlich erbrachten Leistungen; elektronische Rechnungsstellung (XRechnung)

Belső azonosító: III-2026-00044

5.1.1. Cél

A szerződés jellege: Szolgáltatásmegrendelés

Fő osztályozás (cpv): 75200000 Községi szolgáltatások nyújtása

További osztályozás (cpv): 34928470 Jelzések

5.1.2. A teljesítés helye

Ország alegysége (NUTS): Mönchengladbach, Kreisfreie Stadt (DEA15)

Ország: Németország

5.1.2. A teljesítés helye

Ország: Németország

Bárhol az adott országban

5.1.3. Becsült időtartam

Kezdő időpont: 01/08/2026

Időtartam befejezésének dátuma: 31/07/2027

5.1.4. Megújítás

A megújítások maximális száma: 1

További információk a megújításról: Einmalige Verlängerung um ein Jahr

5.1.6. Általános információk

Ez egy ismétlődő közbeszerzés

Leírás: Die ausgeschriebenen Leistungen fallen regelmäßig im Zusammenhang mit wiederkehrenden Veranstaltungen (insbesondere Fußballspiele sowie sonstige Großveranstaltungen) im BORUSSIA-Park Mönchengladbach an. Art und Umfang der einzelnen Einsätze sind dabei ereignisabhängig und zeitlich nicht im Voraus konkret bestimmbar. Zur wirtschaftlichen, organisatorisch effizienten und vergaberechtskonformen Abwicklung dieser wiederkehrenden Bedarfe erfolgt die Vergabe in Form einer Rahmenvereinbarung mit bedarfsgerechten Einzelabrufen innerhalb der Vertragslaufzeit.

Fenntartott részvétel:

A részvétel lehetősége mindenki előtt nyitott.

Meg kell adni a szerződés teljesítésére kinevezett személyzet tagjainak nevét és szakmai képesítését: Ajánlatra vonatkozó követelmény

Nem uniós forrásokból finanszírozott közbeszerzési projekt

A közbeszerzésre a kormányzati közbeszerzés megállapodás alkalmazandó: nem

Ebben a közbeszerzésben kis- és középvállalkozások (kkv-k) is részt vehetnek: nem

5.1.7. Stratégiai közbeszerzés

A stratégiai közbeszerzés célja: Nem stratégiai közbeszerzés

5.1.9. Alkalmassági követelmények

Selektációs kritériumok forrásai: Hirdetmény

Kritérium: Hivatkozások a meghatározott szolgáltatásokra

Kiválasztási kritérium leírása: - einzureichende Unterlagen siehe Formular 325

5.1.10. Odaítélési szempontok

Kritérium:

Típus: Ár

Leírás: Die Zuschlagserteilung erfolgt auf das wirtschaftlichste Angebot gemäß § 58 VgV
Kategória az odaítélési szempont súlya: Fontossági sorrend

Értékelési szempont száma: 1

Annak indoklása, hogy az odaítélési szempontok súlyozását miért nem tüntették fel: Eine Bewertung der Angebote mittels Rangfolge wird angewendet, da das Zuschlagskriterium ausschließlich Preis (100 %) ist und die Angebote auf Grundlage eines detaillierten und eindeutig beschriebenen Leistungsverzeichnisses miteinander vergleichbar sind.

5.1.11. Közbeszerzési dokumentumok

Azok a nyelvek, amelyeken a közbeszerzési dokumentumok hivatalosan elérhetők: német
Határidő kiegészítő információk bekéréséhez: 13/07/2026 23:59:59 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

A közbeszerzési dokumentumok címe: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYD0DUR9/documents>

Ad hoc kommunikációs csatorna:

Megnevezés: Die Kommunikation während des Verfahrens erfolgt lediglich über die Kommunikationsfunktion des Vergabemarktplatzes. Anfragen die per Mail oder per Telefon eingehen werden nicht beantwortet.

Webcím: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYD0DUR9>

5.1.12. A közbeszerzésre irányadó feltételek

A benyújtás feltételei:

Elektronikus benyújtás: Kötelező

A benyújtásra használható cím: <https://www.vmp-rheinland.de/VMPSatellite/notice/CXPTYD0DUR9>

Az ajánlatokat vagy részvételi jelentkezéseket ezeken a nyelveken lehet benyújtani: német
Elektronikus katalógus: Kötelező

Változatok: Nem megengedett

Az ajánlattevők több ajánlatot nyújthatnak be: Nem megengedett

Az ajánlatok beérkezésének határideje: 20/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Az az időtartam, amíg az ajánlatnak érvényesnek kell maradnia: 1 Év

A benyújtási határidő után megadható kiegészítő információk:

A vevő mérlegelése alapján az ajánlattevővel kapcsolatos összes dokumentum benyújtható egy későbbi időpontban.

További információk: Wenn die Gleichwertigkeit bestehen bleibt

A nyilvános felbontással kapcsolatos információk:

Megnyitás dátuma: 20/07/2026 09:00:00 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Hely: Angebotsabgabe elektronisch über die Vergabepattform <https://www.vmp-rheinland.de>

További információk: Bieter oder deren Bevollmächtigte sind zur Angebotseröffnung nicht zugelassen.

A szerződés feltételei:

A szerződést védett foglalkoztatási programok keretében kell teljesíteni: Nem

A szerződés teljesítésére vonatkozó feltételek: - Fachpersonal mit RSA 21 Schulung (Nachweis erforderlich) - deutschsprachige Einsatzleitung (mind. B2) - Einsatzbereitschaft an Wochenenden/Abenden - Einhaltung: RSA. ZTV-SA - elektronische Rechnungsstellung (XRechnung)

Elektronikus számlázás: Kötelező

Elektronikus megrendelésre fog sor kerülni: igen

Elektronikus fizetésre fog sor kerülni: igen

5.1.15. Sajátos beszerzési módszerek

Keretmegállapodás:

Nincs keretmegállapodás

A dinamikus beszerzési rendszerre vonatkozó információk:

Nem dinamikus beszerzési rendszer

5.1.16. További információk, közvetítés és felülvizsgálat

Felülvizsgálati szervezet: Vergabekammer Westfalen

A felülvizsgálati határidőkre vonatkozó információk: 10 Tage nach Absendung der Information, das das Angebot nicht berücksichtigt werden soll; ferner Antrag unzulässig 15 Tage nach Eingang der Mitteilung der Nichtabhilfe einer Rüge

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet: mags - Mönchengladbacher Abfall-, Grün- und Straßenbetriebe AöR

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet: mags - Mönchengladbacher Abfall-, Grün- und Straßenbetriebe AöR

8. Szervezetek

8.1. ORG-0001

Hivatalos név: mags - Mönchengladbacher Abfall-, Grün- und Straßenbetriebe AöR

Regisztrációs szám: 05116-39001-37

Postacím: Am Nordpark 400
Város: Mönchengladbach
Irányítószám: 41068
Ország alegysége (NUTS): Mönchengladbach, Kreisfreie Stadt (DEA15)
Ország: Németország
Kapcsolattartó pont: Vergaben
E-mail-cím: vergaben@mags.de
Telefonszám: +49 21614910-10
Internetcím: <https://www.mags.de>

E szervezet szerepei:

Vevő

Egyéb vevőknek szánt építési beruházásra, árubeszerezésre vagy szolgáltatásra irányuló szerződéseket odaítélő vagy ilyen keretmegállapodásokat kötő központi beszerző szerv

A közbeszerzési eljárással kapcsolatban további információt nyújtó szervezet

Részvételi jelentkezéseket fogadó szervezet

8.1. ORG-0002

Hivatalos név: Vergabekammer Westfalen
Regisztrációs szám: 05515-03004-07
Postacím: Albrecht-Thaer-Straße 9
Város: Münster
Irányítószám: 48147
Ország alegysége (NUTS): Münster, Kreisfreie Stadt (DEA33)
Ország: Németország
E-mail-cím: vergabekammer@brms.nrw.de
Telefonszám: +49 251-411-0
Fax: +49 251-411-2165
Internetcím: <https://www.bezreg-muenster.de/themen/wirtschaft-kultur-und-kommunales/vergabekammer-westfalen>

E szervezet szerepei:

Felülvizsgálati szervezet

8.1. ORG-0003

Hivatalos név: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)
Regisztrációs szám: 0204:994-DOEVD-83
Város: Bonn
Irányítószám: 53119
Ország alegysége (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)
Ország: Németország
E-mail-cím: noreply.esender_hub@bescha.bund.de
Telefonszám: +49228996100

E szervezet szerepei:

TED eSender

A hirdetményre vonatkozó információk

A hirdetmény azonosítója/verziója: 469380c3-0b04-4e9d-a257-aa577032ad36 - 01
Hirdetményminta típusa: Verseny

A hirdetmény típusa: Eljárást megindító vagy koncessziós hirdetmény – klasszikus ajánlatkérőkre vonatkozó szabályok

A hirdetmény altípusa: 16

A hirdetmény megküldésének dátuma: 17/06/2026 11:02:03 (UTC+02:00) Kelet-európai idő, nyári időszámítás szerinti közép-európai idő

Azok a nyelvek, amelyeken ez a hirdetmény hivatalosan elérhető: német

A hirdetmény közzétételi száma: 420526-2026

HL S kiadás száma: 116/2026

A közzététel dátuma: 18/06/2026